

## SERIVISI Z'AMAKURU + GUTANGA ICYEREKEZO

Imfashanyigisho zitanga ikaze zivuga serivisi zitangwa, ibyo ugenerwa, n'amakuru ku muco. Ibiganiro bitanga icyerekezo bigamije gufasha abimukira gusobanukirwa umuryango-mugari atuyemo, amategeko, n'imigenzo.

## UBUFASHA MU RURIMI

Amasomo y'ururimi cyangwa imfashanyigisho bifasha abimukira kunoza ubushobozi bwabo mu Cyongereza. Serivisi z'ubusemuze ku nyandiko za ngombwa n'itumanaho.

## UBUFASHA MU MATEGEKO

Ubujuanama mu mategeko n'ubufasha ku bijyanye n'ibibazo by'abimukira. Amakuru ku burenganzira n'inshingano muri Family Promise muri Leta zunze ubumwe za Amerika ubu iri mu busabe kugira ngo yemerwe ndetse ihabwe uruhushya na Minisiteri y'Ubutabera mu gutanga abunganizi mu mategeko mu bibazo by'ubwimukira.

## KUBONA INZU BYIHUTIRWA + IBIKENERWA MU BUZIMA BWA BURI MUNSI

Ibikenerwa mu buzima bwa buri munsi – kubona inzu byihutirwa, ibiryo, imyambaro, ibikenerwa mu rugo, ibikoresho byo mu nzu, ubufasha ku gukodesha, ubufasha ku kwishyura ibikorwaremezo n'ibindi bikenewe mu kubona cyangwa kugera ku kwihaza.

## UBUFASHA KUBONA AKAZI

Ubufasha mu gushaka akazi, Imurikabumenyi mu kwandika umwirondoro, no kwitegurwa ibazwa ry'akazi. Amakuru ku burenganzira ku kazi aho utuye n'amahirwe y'umurimo.

## UBUFASHA KU NZU

Ubujuanama ku kubona inzu ihendutse. Ubufasha bw'amafaranga mu gihe Buhari. Amakuru ku burenganzira n'inshingano k'ukodesha.

## AMAKURU KU BUVUZI

Ubujuanama ku kubona serivisi z'ubuvuzi. Amakuru ku mahitamo y'ubwishingizi bw'ubuvuzi ndetse ubuvuzi bw'ubuntu/buhendutse cyane.

## IMFASHANYIGISHO KU BUREZI

Amakuru ku mashuri, kaminuza, na porogaramu z'uburezi ku bakuze aho utuye. Ubufasha ku kwiandikisha.

## POROGARAMU Z'UMUCO + UMURYANGO MUGARI

Ibirori na porogaramu byizihiza urunyurane rw'umuco. Uburyo bwo kwisanga mu muryango mugari, nka porogaramu zo gusangira umuco.

## SERIVISI Z'ABATURAGE

Kubona serivisi zifasha abaturatione, zikubiyemo ubujuanama n'imfashanyigisho ku buzima bwo mu mutwe. Amakuru ku muryango mugari w'aho utuye n'amatsinda y'abaturatione.

## UKO WAKWITWARA MU GIHE CY'IHAHAMUKA

Porogaramu zihariye n'ubufasha ku bimukira b'abagore n'abana bacurujwe, bahohotewe ndetse bahahamutse.

## AMAHIRWE YO KUMENYANA N'ABANDI

Amahuriro cyangwa ibirori bigenewe abimukira kugira bahure ndetse bahure n'umuryango mugari. Porogaramu y'ubujyanamarerero buhua abaje bashya hamwe n'abatuye bamenyereye.

## LETA + UBUFASHA MURI SERIVISI Z'UBUYOBOZI

Ubufasha mu kubona serivisi za leta n'ibyangombwa Amakuru ku muryango mugari n'imfashanyigisho za leta.

## AMAKURU KU BWIKOREZI

Amakuru ku kubona uruhushya rwo gutwara ibinyabiziga no kwandikisha imodoka. Ubufasha ku bwikorezi (FP van cyangwa Uber) ku kigero kigeze.

## POROGARAMU Z'UBUMENYI KU BUKUNGU

Imurikabumenyi ku gutegura ingengo y'imari, serivisi za banki, n'igenamigambi mu bukungu. Amakuru kuri porogaramu z'ubufasha mu bukungu zihari.

## UBUKANGURAMBAGA MU MURYANGO MUGARI +UBUVUGIZI

Ubuuvugizi ku burenganzira no guhagararira impunzi. Uburyo bw'ubukangurambaga mu muryango mugari mu rwego rwo gutez'imbere gusobanukirwa no kwemerwa.

## SERIVISI Z'IRERERO

Amakuru ku mahitamo y'irerero aho utuye. Gushyirwa mw'Irerero rya Family Promise iyo ihari. Ubufasha ku kwiandikisha kw'ishuri ku bana

## UMWIRONDORO

★ **AHANTU:** 201 W. Main Street, Level 3, Plainfield, IN 46168

★ **TELEPHONE:** 317-296-3742

★ **IMERI:** INFO@FamilyPromiseHendricksCounty.org

### ★ **UMUKOZI:**

Mariela Lozano: Umuyobozi mukuru ushinzwe Ubwimukira -Mariela@FamilyPromiseHendricksCounty.org

Carlos Murillo: Umuvugizi ku Bwimukira - Carlos@FamilyPromiseHendricksCounty.org

Jorge Portillo: Umuvugizi mu Mategeko - JorgeP@FamilyPromiseHendricksCounty.org

Katy Beringer: Umuhuzabikorwa w'Uburezi - Katy @FamilyPromiseHendricksCounty.org

★ **GUTEGUZA GAHUNDA:** Turagusabye teguza gahunda y'ubufasha kuri terefoni cyangwa imeri. Murakoze!

